



Brusel 20. prosince 2019  
(OR. en)

15219/19

---

---

**Interinstitucionální spis:  
2018/0418(NLE)**

---

---

**EURODAC 20  
ENFOPOL 536  
COMIX 590**

**POZNÁMKA K BODU „I/A“**

---

Odesílatel:	Generální sekretariát Rady
Příjemce:	Výbor stálých zástupců / Rada
Předmět:	Rozhodnutí Rady o uzavření Protokolu mezi Evropskou unií, Švýcarskou konfederací a Lichtenštejnským knížectvím k Dohodě mezi Evropským společenstvím a Švýcarskou konfederací o kritériích a mechanismech určení státu příslušného pro posuzování žádosti o azyl podané v některém z členských států nebo ve Švýcarsku, který se týká přístupu do systému Eurodac pro účely vymáhání práva – přijetí

---

1. Dne 14. prosince 2015 přijala Rada rozhodnutí, kterým se Komise zmocňuje k zahájení jednání o dohodách mezi Evropskou unií na straně jedné a Dánským královstvím, Islandskou republikou, Norským královstvím, Švýcarskou konfederací a Lichtenštejnským knížectvím na straně druhé o pravidlech pro účast těchto států v systému Eurodac pro účely vymáhání práva<sup>1</sup>.
2. V návaznosti na ukončení jednání předložila Komise dne 13. prosince 2018 návrhy rozhodnutí Rady o podpisu a o uzavření protokolu mezi Evropskou unií, Švýcarskou konfederací a Lichtenštejnským knížectvím, který se týká přístupu do systému Eurodac pro účely vymáhání práva a jeho přílohu<sup>2</sup>.

---

<sup>1</sup> 14035/15 EU RESTREINT

<sup>2</sup> 15638/18 a 15626/18 + ADD 1

3. Rozhodnutí Rady o podpisu uvedeného protokolu bylo přijato dne 7. března 2019<sup>3</sup>. Protokol byl stranami podepsán dne 27. června 2019.
4. Dne 7. března 2019 Rada rozhodla o předložení návrhu rozhodnutí o uzavření protokolu i znění protokolu Evropskému parlamentu k vyslovení souhlasu<sup>4</sup>.
5. Evropský parlament vyslovil souhlas s rozhodnutím Rady o uzavření protokolu dne 17. prosince 2019.
6. Vzhledem k výše uvedenému se COREPER žádá, aby potvrdil dohodu o uzavření protokolu mezi Evropskou unií, Švýcarskou konfederací a Lichtenštejnským knížectvím ohledně přístupu do systému Eurodac pro účely vymáhání práva, a vyzval Radu, aby:
  - přijala rozhodnutí Rady o uzavření Protokolu mezi Evropskou unií, Švýcarskou konfederací a Lichtenštejnským knížectvím k Dohodě mezi Evropským společenstvím a Švýcarskou konfederací o kritériích a mechanismech určení státu příslušného pro posuzování žádosti o azyl podané v některém z členských států nebo ve Švýcarsku, který se týká přístupu do systému Eurodac pro účely vymáhání práva a jeho přílohy, jak jsou uvedeny v dokumentech 15783/1/18 REV 1 a 15781/18 + COR 1 (it) (znění finalizovaná právníky-lingvisty);
  - rozhodla o zveřejnění výše uvedeného rozhodnutí v Úředním věstníku.

---

<sup>3</sup> Zveřejněno v Úř. věst. L 71, 13.3.2019, s. 5-6

<sup>4</sup> 6639/19